

**Unsere Region**

Geschenkideen  
Seite 10

# Dialog

Das Magazin der KSG Hannover

*Schenken macht  
glücklich!*

November 2018

**79**

**5 x 1 Jahreslos  
„Aktion Mensch“**

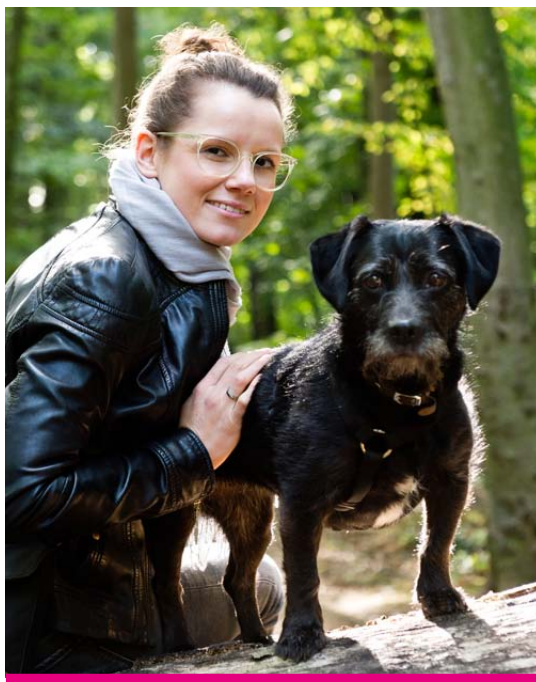
Verlosung auf  
Seite 20

**Mehr als nur  
Geschenke**

KSG-Sponsoring  
Seite 12

# Zuneigung zu verschenken!

◆ Tiere sind ein Geschenk für uns Menschen. Das merke ich jedes Mal, wenn ich unsere Hündin Lola anschau. Wir, mein Mann Philip und ich, sind sehr glücklich, dass sie da ist und wir glauben, ihr geht es genauso. Allerdings hat Lolas Leben nicht so glücklich begonnen. Als Welpen wurde sie – so die Vermutung – in Ungarn auf der Straße ausgesetzt. Über eine Agentur, die in Not geratene Hunde an liebevolle Menschen vermittelt, kam Lola im Sommer 2011 zu uns. Wir hatten schon länger den Wunsch, einen Hund zu haben. Doch der Start war schwer. Lola war in Ungarn kastriert worden und leider hatten es die dortigen Tierärzte mit der Wundversorgung offensichtlich nicht so genau genommen. Die Folge: Lolas Bauch war komplett entzündet. Sie musste neu operiert und die Wunde im Anschluss fachmännisch gepflegt werden. Aber sie erholte sich gut und konnte so gesund und munter in ihr neues Leben starten. Die Entscheidung, Hundebesitzer zu werden, haben wir uns übrigens nicht leicht gemacht. Denn bevor man sich ein Tier zulegt,



egal, ob nun Hund, Katze, Meerschweinchen oder Vogel, sollte man vieles bedenken. Tiere brauchen den richtigen Platz und viel Zeit und Aufmerksamkeit. Darüber hinaus kostet ihre Haltung Geld. Zum Beispiel für die Hundesteuer oder die Haftpflichtversicherung. Auch der Tierarztbesuch mit Impfungen oder Operationen ist nicht billig. Hinzu kommen die Kosten für das Futter. Man muss sich vor Augen führen, dass man mit der Entscheidung

für ein Tier eine langfristige Verpflichtung eingeht. Womit wir beim Thema „Schenken“ wären. Wie ich ja selber eingangs erwähnte, können Tiere ein echtes Geschenk für uns Menschen sein. Wenn Tiere jedoch zu Geschenken gemacht werden, etwa zu Weihnachten, dann hört aus meiner Sicht der Spaß auf. Tiere sind kein Weihnachtsgeschenk! Sie kann man nicht zurückgeben oder umtauschen, wie etwa den kratzenden Wollpullover oder die geschmacklose Krawatte.

Herzlichst  
Carolina Bärwald  
Kundenbetreuerin

## Impressum

Dialog – Das Kundenmagazin der KSG Herausgeber KSG Hannover GmbH, Geschäftsführer Karl Heinz Range Redaktion KSG-Redaktionsteam, Christian von Scheven, bird Grafik / Layout bird, Kassel Text und Bild KSG Hannover GmbH, Jonas Gonell, Christian von Scheven (Seite 4: Insel-Bücherei/Suhrkamp, Seite 4/5, 12/13: shutterstock.com Illustrationen Katrin Nicklas Druck Druckerei BOXAN Auflage 9.000 Die Dialog erscheint vierteljährlich. Leserbriefsteller stellen nicht unbedingt die Meinung der Redaktion dar. Das Recht auf Kürzung bleibt vorbehalten. Für unaufgefordert eingesandte Manuskripte, Bilder und Bücher übernehmen wir keine Gewähr. Redaktion KSG Hannover GmbH, Auf der Dehne 2C, 30880 Laatzen, Telefon 0511 86 04 - 0, Fax 0511 86 04 - 100, E-Mail dialog@ksg-hannover.de, www.ksg-hannover.de



## Unterstützung für Santa Rita

Die Auszubildenden der KSG engagieren sich seit einigen Jahren für ihre Kollegen im fernen Santa Rita, einem kleinen Ort im zentralamerikanischen Costa Rica. Dort erlernen die Auszubildenden vor allem das Bauhandwerk, um später einen wichtigen Beitrag zur dringend notwendigen Errichtung fester und sturmsicherer Häuser zu leisten. Mit Unterstützung der DESWOS, der Deutschen Entwicklungshilfe für Soziales Wohnungs- und Siedlungswesen, gelangen die eingenommenen Spenden der KSG-Azubis nach Santa Rita.

Laatzen, 12. September  
Liebe Azubis aus Santa Rita,  
wir sind 6 Auszubildende aus Deutschland und absolvieren zurzeit eine Berufsausbildung als Immobilienkaufmann/-frau in einem bekannten Wohnungsunternehmen in Hannover. Um euch bei eurer Ausbildung aus der Ferne zu unterstützen, backten wir gegen eine kleine Spende für unsere Kollegen Waffeln, verkauften Eis und bunte Tüten. Wir haben uns überlegt, dass ihr das Geld vielleicht für Fahrräder gebrauchen könnt oder auch für Sicherheitshelme, damit euch auf der Arbeit nichts passiert.

Weiterhin viel Spaß und Erfolg bei eurer Ausbildung  
wünschen euch die Azubis aus Hannover,  
Adrian, Verena, Farouk, Kira,  
Alexander und Laura



# Ein Geschenk ist eine Botschaft

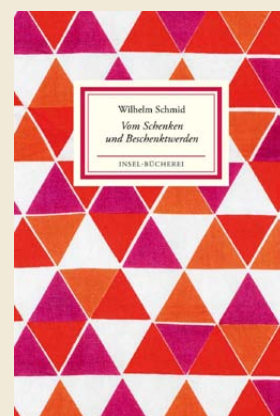
Schenken ist Kommunikation. Mit einem Präsent drücken wir Verbundenheit und Wertschätzung aus. Doch das Richtige zu finden, ist nicht einfach. Hier ein paar Tipps zum Schenken.



## Zeitgeschenke

### Ungewöhnlich schenken

Denkt man ans Schenken, tauchen sie unweigerlich auf: Menschen, die scheinbar schon alles haben. Bei ihnen tut man sich mit der Auswahl des richtigen Geschenks unweigerlich schwer. Schaut man aber mal genauer hin, wird deutlich, dass bei dem einen oder anderen zwar materielle Dinge im Überfluss vorhanden sind, aber andere wichtige Dinge im Leben vielleicht fehlen. Zum Beispiel Zeit oder besondere Momente. Ein Zeitgeschenk kann hier einen bleibenden Eindruck hinterlassen. Ideen dafür gibt es viele. Wie wäre es mit einem Gutschein für einen Kinobesuch, einen gemeinsamen Kurztrip ans Meer oder einen schönen Spieleabend? Mehr Ideen für Zeitgeschenke gibt es unter [www.utopia.de/ratgeber/zeit-schenken-tolle-ideen-fuer-zeit-geschenke/](http://www.utopia.de/ratgeber/zeit-schenken-tolle-ideen-fuer-zeit-geschenke/)



## Lesenswert

### Schenken macht Freude

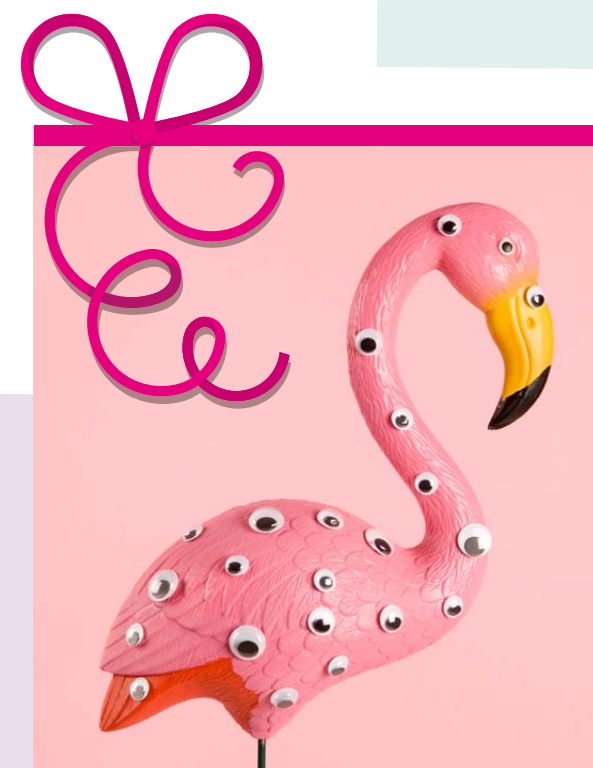
Stimmt! Allerdings nur, wenn man merkt, dass sich der Beschenkte über das Geschenk freut. Schenken sollte daher wohl überlegt sein und nicht nur als Pflicht angesehen werden. Der Autor Wilhelm Schmid hat sich in seinem Buch „Vom Schenken und Beschenktwerden“ deshalb mit dem Thema Schenken auseinandergesetzt. Sein Credo: Wer sich Gedanken zum Beschenkten macht, vermeidet falsche Geschenke. Dabei geht es Schmid nicht nur um das rein Materielle. Auch der Gedanke an die ideellen Geschenke aus Liebe oder Freundschaft kommt nicht zu kurz. Das Buch ist in der Insel-Bücherei erschienen und kostet 8,00 Euro.



## Aktion Mensch

### Ein gutes Los für alle

Warum nicht mal ein Lotterielos verschenken und gleichzeitig etwas Gutes tun? Mit einem Los von Aktion Mensch können Sie dem Beschenkten nicht nur die Chance auf einen tollen Gewinn schenken, sondern Sie unterstützen mit dem Preis für das Los eine gute Sache, die uns allen zugute kommt – die Aktion Mensch. Seit über 50 Jahren finanziert sich die Organisation über die Einnahme von Lospreisen. Damit finanziert Aktion Mensch Projekte, die das Leben von Menschen mit Behinderung sowie von Kindern und Jugendlichen verbessern. Bis zu 1.000 Projekte werden pro Monat von der Aktion Mensch gefördert. So wird eine Gesellschaft geschaffen, in der Unterschiede ganz normal sind. Denn dadurch gewinnt das WIR. [www.aktion-mensch.de](http://www.aktion-mensch.de)



## Wichteln & Co

### Schenken mit Action

Schon mal Schrott gewickelt? Nein? Dann wird es in diesem Jahr mal Zeit dafür. Beim Schrottwichteln bringt jeder ein verpacktes Geschenk mit zur Weihnachtsfeier. Dabei kommt es auf den Inhalt an: Je schräger und ungewöhnlicher, desto besser. Ziel ist es, den Beschenkten zu verblüffen und gemeinsam Spaß beim Auspacken zu haben. Der Schenkende bleibt übrigens anonym. Eine andere Form des Schenkens mit Action ist das traditionelle Wichteln. Es eignet sich ebenfalls als Höhepunkt einer jeden Weihnachtsfeier. Dabei werden allerdings brauchbare kleine Geschenke verwickelt. Mehr zum Hintergrund und den Regeln gibt es unter [www.schrottwichteln.com](http://www.schrottwichteln.com)



## Geschenkaktion

### Pakete voller Glück

Schenken kann glücklich machen. Sowohl den Beschenkten als auch den Schenkenden. Zum Beispiel mit der Paketaktion von „Kinder helfen Kindern“ Dabei packen Kinder aus Deutschland gemeinsam mit ihren Eltern in der Vorweihnachtszeit kleine Pakete für besonders arme Kinder in Osteuropa. Jedes Paket ist eine Botschaft für die Kinder in der Welt, denen es nicht so gut geht. Sie lautet: „Wir denken an Euch!“ In das Paket kommen neben zum Beispiel Süßigkeiten oder Kuscheltieren auch nützliche Dinge wie Sachen, die man in der Schule oder im Kindergarten gebrauchen kann. Mehr Informationen zum Ablauf und zum Projekt sind unter [www.kinder-helfen-kindern.org](http://www.kinder-helfen-kindern.org)

# Geschenke machen glücklich!

◆ Hirnforscher haben herausgefunden, dass Schenken glücklich macht. Bedenken wir andere mit einem Geschenk oder einer ähnlichen Gabe, läuft unser Belohnungssystem im Hirn auf Hochtouren. Wir werden quasi mit Glück überschwemmt, wenn wir schenken. Menschen, die alle auf ihre besondere Art und Weise Geschenke machen, stellen wir auf den folgenden Seiten vor.



➔ Ilona Meder mit frisch geernteten Quitten - aktive Nachbarschaftshilfe als Geschenk.

← Leckerer Quittengelee. Entstanden mit viel Arbeit und viel Liebe.

„Wir verschenken unsere Arbeitskraft und leckeres Quittengelee.“



Wiesenaue

## Anders schenken macht Freude

◆ Das Ehepaar Meder hat zurzeit alle Hände voll zu tun. Schließlich ist Herbst und damit Erntezeit. Ilona Meder bearbeitet gerade mit einem rauen Tuch eine Apfelquitte. Der pelzige Belag muss nämlich runter, bevor man mit dem Entsaften beginnen kann. Was auf den ersten Blick nicht erkennbar ist: Bei der Ernteaktion handelt es sich um ein Geschenk. „Wir schenken unserer fast 90-jährigen Nachbarin, in deren Garten der Quittenbaum steht, erst unsere Arbeitskraft und dann leckeres Quittengelee und erfrischenden Quittensaft.“

Doch nicht nur ihre Hilfsbereitschaft verschenken Ilona und Kurt Meder von Zeit zu Zeit. Ilona Meder ist in der Bekannt- und Verwandtschaft auch berühmt für ihre Blumengeschenke. Tolle Sträuße aus Blumen, die sie selbst im eigenen Garten gezogen hat. „Das ist manchmal gar nicht so einfach. Denn auch bei einem Blumenstrauß, den man an jemanden verschenken möchte, muss man sich immer genau fragen, welche Blumen zu dem Beschenkten passen könnten“, sagt Ilona Meder. So halten es die Meders mit fast jedem Geschenk. „Man sollte sich immer in die zu beschenkende Person hineinversetzen und sich klar machen, was ihr gefallen könnte.“

Zum Jahresende wird das Ehepaar Meder übrigens wieder ein ganz besonderes Geschenk für die Wiesenaue bereithalten: Im Rahmen des lebendigen Adventskalenders stellen beide ihre Terrasse für ein vorweihnachtliches Stelldichein bei Punsch und Keksen zur Verfügung.



Hannover

## Engagement als Herzenswunsch

◆ Anja Schröder geht es gut. Sie hat ihren Platz im Leben gefunden. Mit Familie, einem guten Job und einem Haus mit Garten. Obwohl sie überwiegend auf der Sonnenseite des Lebens zuhause ist, macht sie sich täglich bewusst, dass es viele Menschen in unserem Land gibt, denen es nicht so gut geht. Aus welchen Gründen auch immer. Irgendwann reifte daher in ihr der Entschluss, der Gesellschaft, in der sie nach ihren Vorstellungen gut und sicher leben kann, etwas zurückzugeben. Zum Beispiel in Form eines Zeitgeschenks. Gedacht, getan! Ihr Arbeitgeber, eine große Direktbank, machte mit und genehmigte Anja Schröder eine dreimonatige Auszeit vom Job. Doch womit die gewonnene Zeit sinnvoll ausfüllen, um etwas für die Gesellschaft zu tun? Nach etwas Recherche wurde Anja Schröder auf die Caritas und ihre Straßenambulanz für Obdachlose und arme Menschen in Hannover aufmerksam. Hier tun Ärzte und Schwestern ehrenamtlich in ihrer Freizeit Dienst, um Menschen, die keinen Zugang zum medizinischen System haben, zu versorgen. Als Sprechstundenhilfe half Anja Schröder mit, die Abläufe zu organisieren. Sowohl im Ambulanzmobil als auch während der Sprechstunden vor Ort zum Beispiel in Wohnheimen. „Die Mitarbeit in der Straßenambulanz war auch für mich eine Art von Geschenk“, zieht Anja Schröder Bilanz. Ihr Engagement für das Projekt führt sie deshalb auch nach Ende der Auszeit weiter. Zweimal im Monat ist sie mit an Bord der Straßenambulanz.

„Diese Erfahrung war auch ein Geschenk für mich.“

↑ Anja Schröder blickt gern auf ihre Auszeit zurück. Mit der Arbeit bei der Caritas hat sie viel für sich gewinnen können.

➤ Wunschherzen der Kinder: Praktische Wünsche statt Playstation und Co.

→ Laura Jagemann in der Tafel-Küche – frische gesunde Mahlzeiten warten hier täglich auf die Kinder.

Vinnhorst

## Ein Geschenk für alle

◆ Laura Jagemann bereitet gerade alles für den heutigen Mittagstisch vor. Sie ist Stiftungsreferentin der ZAG-Stiftung „Pro Chance“, die den Vinnhorster Kindertisch möglich macht. Hier werden täglich rund 50 Kinder und Jugendliche mit gesundem Mittagessen versorgt. Hinzu kommen Betreuungs- und Lernhilfeangebote, mit denen die Schülerinnen und Schüler fit für die Zukunft gemacht werden.

Das Engagement für die Kinder geht jedoch noch weiter: Jedes Jahr zu Weihnachten stellt die Stiftung die große Wunschbaum-Aktion auf die Beine. Dazu werden im Vorfeld „Wunschherzen“ an die Kinder ausgegeben. Jedes Kind schreibt darauf seinen Namen und seinen persönlichen Wunsch. „Dabei handelt es sich um ganz unterschiedliche Dinge“, erzählt Laura Jagemann. So wünschte sich ein Kind im letzten Jahr zum Beispiel ein Sorgenfresserpüppchen, ein anderes suchte sich hingegen einen warmen Pullover als Weihnachtswunsch aus. Der Weihnachtsbaum, an dem die Wunschherzen der Kinder befestigt werden, wird vom 1. bis zum 14. Dezember 2018 in der Sporthalle des TuS Vinnhorst aufgestellt. Jeder, der den Kindern einen Wunsch erfüllen möchte, nimmt das entsprechende Papierherz vom Baum, besorgt das Geschenk und verpackt es für das jeweilige Kind. „Das wird immer ganz liebevoll gemacht“, sagt Laura Jagemann. Die Geschenke werden dann bei der gemeinsamen Weihnachtsfeier an die Kinder übergeben.



Jedes Weihnachten stellt die Stiftung eine Wunschbaum-Aktion auf die Beine.

**Unsere Region**  
Geschenkideen



1



3



2



5

## Das ist ja toll!

Ziele für gelungene Geschenke

„Ich finde ja doch nichts Außergewöhnliches!“ Diese Ausrede kann man sich getrost schenken. Vorausgesetzt, man wohnt in Hannover oder der Region. Denn hier gibt es viele spannende Ziele zu entdecken, an denen man unzählige Ideen für tolle und originelle Geschenke aller Art entwickeln kann. Es lohnt sich, auf der Suche nach etwas Besonderem für liebe Menschen, mal nicht so ausgetretenen Pfaden zu folgen. Denn an deren Ende warten oft tolle Einfälle für Präsente und nicht die üblichen Krawatten, Parfums, Wollmützen & Co.

### 1 PorzellanCafé

Schönes Geschirr mag eigentlich jeder. Ist es obendrein noch selbstgestaltet, kann man bei lieben Menschen richtig Freude aufstischen. Im PorzellanCafé, das sowohl in der Südstadt Hannovers als auch in der List zu finden ist, kann man bei einem leckeren Kaffee oder Tee Teller, Tassen, Schalen oder Deko-Objekte selbst bemalen und anschließend brennen lassen. Dazu steht Porzellan in allen erdenklichen Formen zur Auswahl, das man in Ruhe aussuchen kann. Mit über 50 hochwertigen Farben kann man es anschließend kreativ verzieren, bevor das Motiv im Brennofen unvergänglich wird. [www.porzellancafe.de](http://www.porzellancafe.de)

### 2 Papierladen Mesecke

Seit 1977 setzt der kleine Laden in der Jakobstraße auf Vielfalt bei Papier, Schreibwaren, Bastel- und Künstlerbedarf. Hier bekommt man beim Stöbern garantiert tolle Einfälle für besondere Geschenke. Wie wäre es zum Beispiel mit schönem Malpapier und den dazugehörigen Pinseln, oder mit einem exklusiven Notizbuch für Menschen, die gerne schreiben. Auch das eine oder andere Geschenkpapier ist in dem verwinkelten Geschäft zu finden. Da wird selbst das Shoppen zum Geschenk an sich selbst. [www.facebook.com/Papierladen.Hannover](http://www.facebook.com/Papierladen.Hannover)

### 3 KurzwarenKatze

Selbstgemachte Geschenke liegen voll im Trend. Auch das Nähen ist wieder als Technik gefragt, mit der sich liebevoll gestaltete Geschenke herstellen lassen. Damit es dabei so richtig schnurrt, gibt es in Hannover-Linden die KurzwarenKatze. Hier ist alles zu finden, was man für Selbstgenähtes braucht: Stoffe, Garne, Knöpfe, Reißverschlüsse und noch vieles mehr. Darüber hinaus veranstaltet die Katze auch Nähkurse für Kinder und Erwachsene. Bei der KurzwarenKatze schlägt man also zwei Dinge mit einer Tatze. Zum einen findet man die Zutaten für tolle Geschenke, oder kann einen der Kurse verschenken. [www.kurzwarenkatze.de](http://www.kurzwarenkatze.de)

### 4 Campus5 das Farbreich

Die Beschäftigung mit Geschenken lädt dazu ein, mal selber kreativ zu sein. Oft fehlen einem dazu allerdings die richtigen Ideen und die geeigneten Techniken. Kann man alles lernen! Im Farbreich von Carmen Leithäuser können vor allem Kinder und Jugendliche in unterschiedlichen Kursen erfahren, wie man künstlerisch eigene Ideen entwickelt und sie mit unterschiedlichen Techniken in kleine Kunstwerke umsetzt. Das Farbreich bietet so nicht nur das Rüstzeug, um besondere Geschenke kreieren zu können, sondern bietet die Kurse auch als Geschenk an. [www.das-farbreich.de](http://www.das-farbreich.de)

### 5 Feinkost Sternchen

Wer auf der Suche nach einem im wahrsten Sinne des Wortes geschmackvollen Geschenk ist, könnte mal bei Feinkost Sternchen vorbeischauchen. In dieser besonderen Kochschule steht moderne deutsche Küche auf dem Lehrplan. Hier kann man althergebrachte Küchentraditionen neu entdecken und die besten Tricks und Kniffe erlernen, mit denen man leckeres Essen auf den Tisch zaubern kann. Entweder man verschenkt einen Kochkurs im Feinkost Sternchen oder man lernt, wie man essbare Geschenke herstellen kann. [www.feinkoststernchen.de](http://www.feinkoststernchen.de)



➤ Mit KSG-Unterstützung  
- in der Grundschule  
Rathausstraße in Laatzen  
entstand eine Boulderwand  
für die Kids.

# Mehr als nur Geschenke

Sponsoring leistet einen wichtigen Beitrag

◆ Als regionales Wohnungsunternehmen ist die KSG tief im Umland von Hannover verwurzelt. Für viele Menschen in der Region ist sie deshalb mehr als ein Vermieter. Denn die KSG legt nicht nur ein Augenmerk auf die Qualität ihrer Wohnungen und Gebäude, sondern hat immer das gesamte Wohnumfeld im Blick. Der reicht in der Regel weit über das Haus, die Straße und das Viertel hinaus. Die KSG stellt sich die Frage: „Was brauchen unsere Mieterinnen und Mieter außer einer soliden Wohnung zum fairen Preis noch, um gut und gerne in ihren Orten zu le-

ben?“ Im Rahmen ihrer Sponsoring-Aktivitäten unterstützt die KSG daher zahlreiche Vereine, Institutionen oder private Initiativen vor Ort. Schließlich kommen diesen in punkto Gemeinschaftsgefühl wichtige Funktionen zu. Sportvereine sind beispielsweise in zahlreichen Orten seit vielen Jahrzehnten eine feste Anlaufstelle für alle Generationen und sozialen Schichten. Darüber hinaus leisten sie eine optimale Kinder- und Jugendarbeit. Initiativen, wie etwa Nachbarschaftsvereine oder Freundeskreise, erweisen der Gemeinschaft und dem sozialen Zusam-

menhalt in der Gemeinde große Dienste. Kulturelle Einrichtungen unterschiedlicher Trägerschaften bereichern das Leben und die Freizeit vor Ort mit ihren vielfältigen Angeboten. Allen ist heute allerdings leider eins gemeinsam: Der finanzielle Rahmen, der zur Aufrechterhaltung der Aktivitäten benötigt wird, ist aus vielerlei Gründen oft eng gesteckt. Hier kommt die KSG mit ihrem finanziellen Engagement ins Spiel. Damit liefert sie Bausteine für ein Fundament, auf das Vereine und Institutionen bei ihrer wichtigen Arbeit bauen können.



↑ Ein erfolgreiches Team - auch die Jugendarbeit der SpVg Laatzen wird von der KSG gefördert.

## KSG-Sponsoring

Etymologisch leitet sich Sponsoring von „Sponsor“ ab, den der Duden als „Förderer“ definiert. Die Förderung unterschiedlicher Institutionen, die einen wichtigen Beitrag zur Gemeinschaft leisten, ist auch das Hauptziel, das die KSG beim Sponsoring verfolgt. Derzeit unterstützt sie rund 50 Organisationen und Vereine in der gesamten Region. Dabei handelt es sich jedoch nicht nur um Sportvereine. Auch kulturelle oder soziale Einrichtungen werden von der KSG gefördert. Bei allem finanziellen Engagement fungiert das selbst gewählte Motto der KSG „Es geht um Menschen, nicht nur um Steine“ als Richtschnur. Schließlich geht es nicht darum, Gelder nach dem Gießkannenprinzip zu verteilen. Die Frage hinter dem Sponsoring der KSG lautet deshalb immer: Welche Vorteile entstehen den Menschen vor Ort? Darüber hinaus setzt die KSG auf die Langzeitwirkung jeder Sponsoringmaßnahme. Nachhaltigkeit ist auch hier ein entscheidendes Thema.

# Schenken mal anders

## Besondere Geschenke selbstgemacht

Alle Jahre wieder taucht in der Vorweihnachtszeit die gleiche Frage auf: Was soll man bloß verschenken? Insbesondere den Menschen, die schon vermeintlich alles haben. Wie wäre es denn mal mit etwas Selbstgemachtem, wie zum Beispiel Gebäck oder mit einem leckeren Senf, der bestimmt gut zu den traditionellen Würstchen am Heiligabend passt? Damit zeigt man dem Beschenkten, dass er einem wichtig ist. Schließlich hat man viel Zeit und Mühe darauf verwandt, das Geschenk in liebevoller Handarbeit herzustellen. Machen Sie sich die Mühe und überraschen Sie einen Menschen mit einem besonderen Geschenk.

### Rosmarin-Olivensenf

100g schwarze Oliven  
100g grüne Oliven  
6 Knoblauchzehen  
½ TL Salz  
1 EL Zucker  
1 EL Rosmarinnadeln  
¼ l Estragon- oder Knoblauchessig  
150g gemahlene Senfkörner

Oliven halbieren und entsteinen. Knoblauchzehen schälen und vierteln. Mit Salz, Zucker und Rosmarin im Mixer pürieren. Nach und nach den Essig dazugeben. Mischung über Nacht stehen lassen. Nun mit Senfmehl vermischen und langsam erwärmen, bis das Senfmehl ausgequollen ist. In Schraubdeckelgläser geben. Gut verschlossen ist der Senf im Kühlschrank gut 3 Monate haltbar.

### Orangen-Trüffel

50g Vollmilchschokolade  
100g Zartbitterschokolade  
125g Butter  
125g Puderzucker  
3 EL herbe Orangenmarmelade  
3cl Orangenlikör  
60g gehackte Mandeln

Schokolade fein reiben. Die Butter schaumig rühren. Nach und nach den Puderzucker und die Schokolade einrühren. Anschließend die Marmelade und den Likör untermischen. Die Trüffelmasse zugedeckt 30 Minuten in den Kühlschrank stellen. Aus der Masse mit Hilfe eines Teelöffels 60 Kugeln formen. In die Handflächen gehackte Mandeln nehmen und die Trüffel damit umhüllen. Die Trüffel in Pralinenmanschetten setzen und im Kühlschrank aufbewahren.

### Butterplätzchen

500g Mehl  
250g cremige Butter  
250g Zucker  
1 TL Backpulver  
2 Eier

Mehl, Zucker und Backpulver mischen. Butter und Eier hinzugeben. Zutaten mit Knethaken zu einem Teig verrühren und mit den Händen zu einer glatten Masse weiterverarbeiten. Teig dünn ausrollen und Plätzchen mit Förmchen ausstechen (Mehl auf Arbeitsfläche und am Teigroller verhindert das Ankleben). Auf einem gut gefetteten Backblech, bei 160°C Umluft etwa 10 Minuten backen.

### Mandelmakronen

100g geschälte und gemahlene Mandeln  
75g geschälte, gehackte Mandeln  
2 Eiweiß  
100g Zucker  
1 Prise gemahlener Zimt  
2 Tropfen Bittermandelaroma

Eiweiß steif schlagen. Zucker dazugeben. Durch Rühren auflösen. Zimt und Bittermandelaroma unterrühren. Alle Mandeln vorsichtig unterheben, nicht rühren! Teelöffelgroße Teigportionen auf gefettetes Backblech geben (Am besten mit zwei Teelöffeln arbeiten, da der Teig sehr klebrig ist). Im vorgeheizten Ofen bei 130–150°C Ober- und Unterhitze ca. 30–35 Minuten backen.





# Kurz & gut



## Richtfest in Misburg

Am 16. August konnte auf der Baustelle Am Forstkamp in Misburg Richtfest gefeiert werden. Hier baut die KSG in Kooperation mit der GiB eine Kindertagesstätte für rund 90 Kinder mit und ohne Behinderung. Im Beisein von Ortsbürgermeister Klaus Dickneite und den Geschäftsführern Markus Kriegel (GiB) und Karl Heinz Range (KSG) sowie zahlreichen Gästen wurde der Bau mit dem feierlichen Richtspruch belegt.



## Schön war's!

Tolles Wetter, tolle Stimmung, tolle Gäste – bei strahlendem Sonnenschein besuchten zahlreiche Entdeckerinnen und Entdecker den KSG-Stand auf dem Entdeckertag am 9. September. Dieser stand ganz im Zeichen des großen KSG-Entdeckerplans mit rund 100 attraktiven Zielen für Kinder und Jugendliche in der gesamten Region Hannover. Den Spieleparcours, der den Entdeckerplan spielerisch in Szene setzte, absolvierten viele Kinder mit Erfolg und wurden dafür mit einem kleinen Preis bedacht.

## Gewonnen!

Wir gratulieren den Gewinnern des Gewinnspiels aus der letzten Ausgabe.

Je ein Upcycling-Seminar für 4 Personen in der Upcycling-Börse Hannover haben gewonnen:

- Lin Hohang
- Uwe Schauzu
- Frieda Spremberg



## Besuch in Wiesenau

Rainer Fredermann, Mitglied der CDU Fraktion im Niedersächsischen Landtag, besuchte im Rahmen seiner Sommertour am 1. August die KSG-Baustelle in Wiesenau, um sich über das Projekt und die geplante Kooperation zwischen KSG und DRK zu informieren. Mit dabei: Die Vorsitzende der CDU Langenhagen, Jessica Golata, Mario Damitz, Geschäftsführer der DRK Pflegedienste sowie Sascha Vogel, Bereichsleiter Projektentwicklung bei der KSG.



## Hausnotruf bleibt kostenstabil

Viele Mieterinnen und Mieter vertrauen auf ihn: Den Hausnotruf, den die KSG in Zusammenarbeit mit den Johannitern anbietet. Zum 1. Dezember erhöhen die Johanniter die Gebühren dafür um 2,00 € pro Monat. Die KSG wird diese Erhöhung jedoch übernehmen und nicht an die Mieterinnen und Mieter weitergeben. Beim Hausnotruf bleibt bei den Kosten also alles beim alten.

## Neue Gesichter

Wir begrüßen unsere neuen Azubis Kira Bartling und Alexander Schitt. Ebenso neu bei der KSG: Ulrike Voß, die künftig die Abteilung Projektentwicklung unterstützen wird, sowie Tanja Wille, die die Fremdverwaltung verstärkt. Herzlich willkommen!



## Wir gratulieren unseren Mieterjubilaren

50 Jahre: (o. Abb.) Alida Krause aus Barsinghausen, (v.o.n.u.) Gerhard Liegmann aus Misburg, Feodora Heinze aus Laatzen. 60 Jahre: Walter Zerges und Waltraud Giewald, beide aus Seelze.



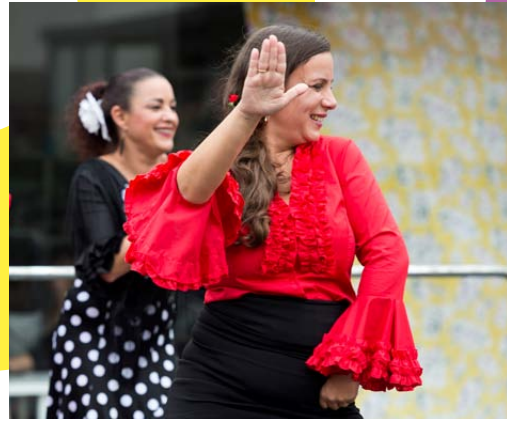
## Eine gute Wahl

An der Wahlaktion „Herz zeigen“, mit der die Drogeriekette DM ehrenamtliche Projekte zur Wahl stellt und sie so ins Bewusstsein der Öffentlichkeit rückt, nahm auch der Nachbarschaftsverein der KSG, win e.V. aus Wiesenau, teil. Zur Wahl stand u.a. das win-Projekt „Alltagsbegleitung“, in dessen Rahmen ältere Menschen aus Wiesenau von Ehrenamtlichen durch das tägliche Leben begleitet werden.



## Wintergrillen

Unbedingt vormerken: Am 20.12., ab 18 Uhr, findet das Wintergrillen zum Jahresabschluss am Quartierstreif in Wiesenau statt. Gesellen Sie sich zu uns, Sie sind recht herzlich eingeladen.



**Musik im Quartier**

Am 25. August lag in Wiesenau Musik in der Luft. Der Grund: Verschiedene Institutionen, darunter auch der Nachbarschaftsverein win e.V., hatten zum großen Straßenkonzert auf der Bachstraße geladen. Mit dabei: Die Störte-Bäcker, der Langenhagener Singkreis, der Chor der Emmaus-Gemeinde, die Zellerie Brüder und Schwestern, Tänzer des Flamenco-Studios Elena Martin sowie Liedermacher Holger Kiesé.



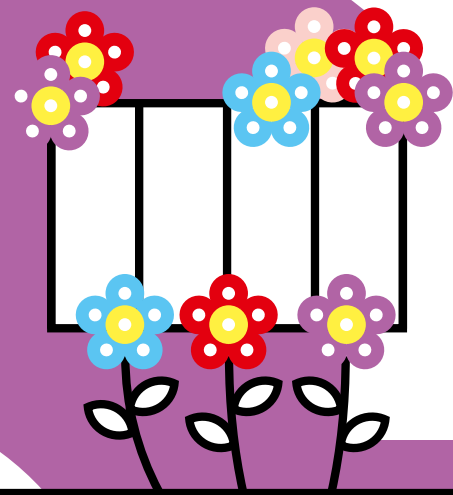
**Leiche zum Dessert**

Im Rahmen des Krimi-Dinners „Tödliches Alpenglühén“ am 25. Oktober gab es erst erlesene warme Speisen, die von KSG-Geschäftsführer Karl Heinz Range und Bereichsleiter Siegfried Volker zubereitet wurden. Später servierten dann die ermittelnden Gäste die heiÙe Spur, die zum Täter führte. Ein spannender Abend – in jeder Hinsicht!



**Silber-Tour nach Bad Iburg**

Am 29. August machte sich die Silber-Tour des Nachbarschaftsvereins win e.V. auf den Weg zur Landesgartenschau nach Bad Iburg. Das idyllische Städtchen am Südhang des Teutoburger Waldes ist Ausrichter der 6. Niedersächsischen Landesgartenschau. Das geschichtsträchtige Städtchen, die vielfältige Kultur und nicht zuletzt die sehenswerte Landesgartenschau kamen bei den Teilnehmern der „Silber-Tour“ gut an!



**Blühender Gewinner**

Die Gewinnerinnen und Gewinner des großen Wettbewerbs „Wiesenau blüht auf“ wurden gekürt. Auch in diesem Jahr haben sich wieder zahlreiche Hobbygärtnerinnen und -gärtner daran beteiligt. Ein ganz großes Dankeschön an alle Mitmachenden. Alle Platzierungen sind im Internet unter [www.win-e-v.de](http://www.win-e-v.de) zu finden.



**Lebendiger Adventskalender**

Start des lebendigen Adventskalenders auf dem Quartierstreifplatz in Wiesenau mit Musik und Punsch: 1. Dezember ab 18.00 Uhr.

**WAS für WEN?**



Roofy möchte seine Freunde gerne beschenken. Kannst du ihm helfen, die passenden Geschenke zu finden? Ordne den Kennbuchstaben jedes Geschenks dem entsprechenden Beschenkten zu. So erhältst Du das Lösungswort.

## Mitraten und gewinnen!

Für unser Gewinnspiel wird wieder ein Begriff gesucht, der zum Leitthema dieser Ausgabe passt. Finden Sie die nötigen Buchstaben in dieser Ausgabe und setzen Sie diese in die richtige Reihenfolge.

**AKTION  
MENSCH**

**5 x 1  
Jahreslos für die  
„Aktion Mensch“**

# FREU(N)DE GEWINNEN.

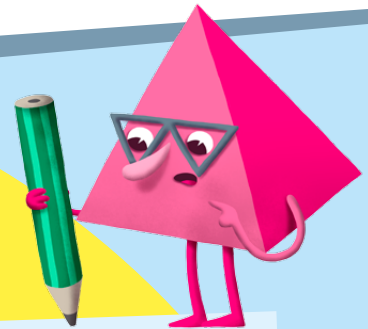
Bei win e.V. bilden Nachbarn ein Netzwerk für das eigene Wohnviertel. Eine starke Partnerschaft innerhalb der KSG-Wohnquartiere. Clevere Ideen von Nachbarn sind hier gefragt. Bei win e.V. kann jeder mitmachen – auch Sie! Zeigen Sie Engagement für Ihr Viertel und seine Menschen!

Profitieren auch Sie von der Gemeinschaft. Sie genießen eine Reihe von Vorteilen, wie zum Beispiel Angebote zur Kinderbetreuung, Seniorenbegleitung oder Teilnahmemöglichkeiten an gemeinsamen Ausflügen, Fahrten und anderen Veranstaltungen. Werden Sie jetzt Mitglied bei win e.V.!

### Mehr Information gefällig?

Infos zur Mitgliedschaft und zum Verein win e.V. erhalten Sie im Quartierstreif Wiesenau bei Claudia Koch, Telefon 0511 8604-216, Freiligrathstraße 11, 30851 Langenhagen, oder unter [www.win-e-v.de](http://www.win-e-v.de)

## Auf zur Buchstabensuche!



- 1 Wo zieht Ilona Meder ihre begehrten Blumen?  
Gesucht wird der erste Buchstabe.
- 2 Wie heißt die Hündin im Editorial?  
Gesucht wird der dritte Buchstabe.
- 3 Was haben Kinder zu Weihnachten?  
Gesucht wird der zweite Buchstabe.
- 4 Wie heißt die Organisation, bei der Anja Schröder mitgearbeitet hat?  
Gesucht wird der erste Buchstabe des Namens.
- 5 Was für ein Gebäude errichtet die KSG in Misburg?  
Gesucht wird der 1. Buchstabe des Kurzwortes.

**Lösungswort:** \_ \_ \_ \_ \_

Lösungswort bitte per E-Mail an: [dialog@ksg-hannover.de](mailto:dialog@ksg-hannover.de). Alternativ auf eine Postkarte schreiben und an folgende Adresse senden: KSG Hannover GmbH, Redaktion Dialog, Auf der Dehne 2 C, 30880 Laatzen. Einsendeschluss ist der 15. Januar 2019. Die Gewinner werden schriftlich benachrichtigt.

**Unter allen richtigen Einsendungen verlosen wir  
5 x 1 Jahreslos der Aktion Mensch.**

Es gilt das Datum des Poststempels oder des Maileingangs. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Mitarbeiter der KSG dürfen nicht teilnehmen.